

## Tanulás - Egyetem

arab

أود التسجيل في الجامعة.

Beiratkozás

spanyol

Me gustaría matricularme en la universidad.

أود التقدم لحضور مقرر \_\_\_\_\_.

Jelentkezés képzésre

Me quiero matricular \_\_\_\_\_.

Képzés típusa

ما قبل التخرج

en un grado

Képzés típusa

ما بعد التخرج

en un posgrado

Képzés típusa

دكتوراه

en un doctorado

Képzés típusa

بدوام كامل

a tiempo completo

Képzés típusa

بدوام جزئي

a tiempo parcial

Képzés típusa

على الإنترنت

a distancia

أرغب في الدراسة في جامعتكم  
لمدة \_\_\_\_\_.

Csereidőszak hossza

Me gustaría estudiar en su universidad durante un periodo de \_\_\_\_\_.

Csereidőszak hossza

فصل

un semestre

عام دراسي

un curso académico

Csereidőszak hossza

ما هي القوانين الخاصة بالعمل للطلاب؟

Munkavállalás diákok részére

¿Existen restricciones laborales para los estudiantes?

هل علي إظهار المستندات الأصل أو نسخ  
منها؟

Dokumentumok

¿Tengo que presentar los documentos originales o es suficiente con sus fotocopias?

ما هي المتطلبات الخاصة للدخول إلى  
الجامعة؟

Egyetemre való jelentkezéskor

¿Cuáles son los requisitos de acceso a la universidad?

هل ستقومون بإرسال عرض رسمي لي؟

Hivatalos ajánlat

¿Me enviarán una carta de aceptación?

هل تضمن الجامعة وجود إقامة أيضا؟

Szállás

¿La universidad proporciona también el alojamiento?

هل يتضمن هذا المقرر فترة تدريب؟

Gyakornoki időszak

¿Hay prácticas profesionales en el plan de estudios?

هل هناك كلفة علي كطالب تبادل في  
جامعتكم؟

Annak megérdeklődése, hogy cserediákként kell-e tandíjat fizetni

¿Los estudiantes de intercambio también tenemos que pagar la matrícula en su universidad?

كيف يمكنني تتبع تقدم طلبي؟

Annak megérdeklődése, hogy a jelentkezés nyomon követhető-e

¿Cómo puedo consultar el estado de mi solicitud?

ما هي متطلبات اللغة [لغة]؟

Nyelvtudással kapcsolatos követelmények felől való érdeklődés

¿Cuál es el nivel de (idioma) requerido?

ما هو نظام \_\_\_\_\_؟

¿Cómo es el sistema \_\_\_\_\_?

Érdeklődés a rendszerről

النقاط

de créditos

Rendszer típusa

العلامات

de notas

Rendszer típusa

هل سأحصل على كشف بالدرجات  
العلمية في نهاية فترة التبادل؟

¿Recibiré una copia de mi expediente académico al final de la estancia?

Annak megkérdezése, hogy jár-e tudományos átirat a csere végén

كيف ستكون طريقة التعليم؟

¿Qué estilo de enseñanza aplican?

Érdeklődés a tanítási stílusról

هل هناك \_\_\_\_\_؟

¿Hay \_\_\_\_\_?

Érdeklődés a tanítási stílusról

محاضرات

clases teóricas

Óra típusa

حلقات بحث

seminarios

Óra típusa

فيديوهات تعليمية

tutorías

Óra típusa

مؤتمرات

conferencias

Óra típusa

ما هي المقررات التي تقدمها مدارس  
الصيف؟

¿Qué cursos se ofertan para la escuela de verano?

Nyári egyetemek által kínált kurzusok felőli érdeklődés

متى تعقد الامتحانات؟

¿Cuándo es el periodo de exámenes?

Vizsgaidőpontok

أين يمكنني إيجاد معلومات عن جميع المقررات؟

¿Dónde puedo conseguir información sobre las asignaturas disponibles?

Kurzusokkal kapcsolatos információ kérése

هل هناك مركز رياضي خاص بالجامعة؟

¿Hay instalaciones deportivas en la universidad?

Sportközpont felől való érdeklődés

كيف يمكنني الانضمام إلى نوادي طلابية؟

¿Cómo puedo unirme a las asociaciones de estudiantes?

Diákegyesületekhez való csatlakozás

ما هي الكلفة التقديرية للحياة في [مدينة]؟

¿Cuál es más o menos el coste de la vida en (ciudad)?

A városban való megélhetési költségek felől való érdeklődés

## Tanulás - Nyelvtanfolyam

arab

spanyol

ما هي اللغات التي يمكنني دراستها في مدرستكم؟

¿Qué idiomas se pueden estudiar en el centro?

Nyelvkurzusok felől való érdeklődés

هل هناك اختبار تقييمي لمستواي؟

¿Hay pruebas de nivel?

Szintfelmérő teszt felől való érdeklődés

هل يمكنني الانتقال إلى مستوى آخر في حال كان الذي أحضره غير مناسب لي؟

¿Me puedo cambiar de clase si el nivel no es el adecuado para mí?

Annak megkérdezése, hogy lehetséges-e szintet váltani

هل لديكم وصف مفصل للمقرر؟

¿Tienen descripciones detalladas de las asignaturas?

Bővebb információ kérése a nyelvtanfolyamról

ما هو عدد الطلاب الأعظمي في الصف؟

¿Cuál es el número máximo de estudiantes en cada clase?

Maximális résztvevők számának megkérdezése

ما هي المرافق الموجودة في المدرسة؟

¿Qué instalaciones tiene el centro?

Az iskola által nyújtott lehetőségekről való érdeklődés

هل تنظمون رحلات؟

¿Organizan también excursiones?

Kirándulások felől való érdeklődés

ما هي البرامج التي تقدمون؟

¿Qué programas ofertan?

Az iskola által ajánlott programok felől való érdeklődés

### Tanulás - Ösztöndíjak

arab

spanyol

أنا هنا للاستعلام عن فرص التمويل

Vengo a pedir información sobre las posibilidades de financiación.

Finanszírozási költségek felől való érdeklődés

ما هي الهيئات التي قد تمول دراساتي؟

¿Qué organismos pueden financiar mis estudios?

Annak megkérdezése, melyik szervezetek finanszírozhatják a tanulmányokat

أحتاج إلى مساعدة مالية من أجل \_\_\_\_\_.

Necesito ayuda financiera para \_\_\_\_\_.

Anyagi támogatás kérése

أجور التعليم

matrícula

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

تكاليف المعيشة

gastos personales

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

رعاية الأطفال

manutención de hijos menores

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

ما هي أنواع المنح الدراسية المتوافرة؟

¿Qué becas puedo solicitar?

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

## Tanulás - Külföldi diploma érvényesítése

arab

spanyol

أود تصديق شهادتي الجامعية في [بلد].

Me gustaría convalidar mi título en (país).

Külföldi diploma elfogadtatása

هل هناك قائمة بالمتترجمين المرخصين  
باللغة [لغة]؟

¿Me podría dar una lista de traductores jurados en (idioma)?

Hiteles fordítók felől való érdeklődés

أين يمكنني الحصول على شهادة مطابقة؟

¿Dónde puedo conseguir un certificado de convalidación?

Annak megérdeklődése, hol lehet igazolást kapni az elismert diplomáról